

～音楽は世界をつなぐ～

通訳有り

# チャーリー レイン トーク&ライブ

## Charlee Laine Talk & Live

### TALK

- 歌に生きる
- 日本との出会い
- 今、思うこと
- ...etc.

### LESSON

『花は咲く』を  
英語で歌って  
みよう♪

### LIVE

懐かしの映画音楽、  
ポップスの代表曲、  
ミュージカルの名曲  
をどうぞ♪



英語を聴いて、感じて、  
一緒に歌おう♪



MC・通訳 駒田裕子

2017年 10月28日 (土)

第1部 開演 午後1時30分 (開場1時)

第2部 開演 午後5時30分 (開場5時)

※第1部と第2部は同じプログラムです (途中休憩を含み約2時間)

チケット

1300円

(前売り)

1000円

ウィルあいち 2F 音楽スタジオ

(愛知県女性総合センター) ※裏面地図参照

定員：各回 30名

お申込み・お問合せ先：帽子の泉プロジェクトHP または TEL.070-5332-7552  
お席に限りがありますのでお早めにお申し込みください♪

【主催】帽子の泉プロジェクト <https://boushinoizumi.jimdo.com/>

## \*チャーリー レインさんプロフィール\*

イギリス出身。18歳からソロのエンターテイナーとして活動。その後イギリスだけでなくアメリカにおいても活躍し、ミュージカルやラスベガスのショーにも出演。その広い音域の美しくダイナミックな歌声は、世界の垣根を越えて聴く人を魅了します。イギリスならではのウィットとユーモアが溢れたライブ中のトークを楽しみにしている人も多いです。マネージャーを務める奥様の好子さん共々慈善活動に熱心で、東日本大震災の被災地福島の子どもの支援を継続的にされています。



## \*帽子の泉プロジェクト\*



「帽子の泉プロジェクト」は、アメリカ・ワシントン州の障がいのある女性が編んだ手編みの帽子を、東日本大震災で大きな被害を受けた、宮城県名取市にある支援学校や社会福祉法人「みのり会」を通じて、子どもや若者たちに贈ったことをきっかけに始まった非営利の活動です。帽子を編む女性が毎日1つずつ編み続けることを湧き出る泉に例えて、「帽子の泉」と名付けました。

プロジェクトは現在、名取、名古屋、アメリカ間での情報交換や交流に加え、社会福祉法人みのり会への寄付金贈呈、同会のクッキー・手工芸品の販売応援や、被災地支援の音楽ライブ開催、メッセージソング『あなたを想えば』『おぼろの月～Hazy Moonlight』の各国語版での展開、アメリカのがん患者さんの支援基金へのタオル帽子の寄付など、新たな広がりを見せています。プロジェクトを通じて生まれた出会いを大切な宝物として国内外の仲間と活動を続けています。今後も多くの方とご一緒できれば幸いです。

## \*メッセージソング『あなたを想えば』と『おぼろの月～Hazy Moonlight』\*

『あなたを想えば』(miko-miku 作詞・作曲)は、帽子の泉プロジェクトの活動を通して出会った被災地の方々の、大切な人を失くした悲しみ、自分が生き残ったことへの意味を問う気持ちを伺ったことがきっかけで生まれました。歌詞に込められた「大切な人への想い」に普遍性を見出し、共感してくださった方々が、国内外を問わず歌を広く紹介していきこうと、楽譜制作や歌詞の翻訳、各国語での歌唱等、拡散活動に協力してくださっています。

『おぼろの月～Hazy Moonlight』は、帽子の泉プロジェクトを応援してくださっている名古屋市在住の難病 ALS (筋委縮性側索硬化症) 患者のゆうさんと帽子の泉プロジェクトメンバー miko-miku が一緒に作った楽曲です。刻々と身体の機能が制限されていく中、立ち向かう気持ちと失意の狭間で葛藤しながらも明日を信じたいという気持ちが歌になりました。ゆうさんのメッセージは、聴く人に生きることの根源的な問いを投げかけます。

\*本イベントでは、チャーリーさんが『あなたを想えば』英語版 "When I Think of You" (yucom 作詞) を歌ってくださいます♪



### 交通アクセスのご案内

- 地下鉄「市役所」駅 2番出口より東へ徒歩約10分
- 名鉄瀬戸線「東大手」駅 南へ徒歩約8分
- 基幹バス「市役所」下車 東へ徒歩約10分
- 市バス幹名駅1「市政資料館南」下車 北へ徒歩約5分

■ウィルあいち 愛知県女性総合センター  
愛知県名古屋市東区上堅杉町1番地

TEL 052-962-2511

※ライブ内容についてのお問合せは主催者へお願い致します。

会場のウィルあいち 音楽スタジオでは備え付けのスリッパをご利用ください。車イス・補装具等をご利用のお客様はそのままご入場ください。